



新加坡大乘禅寺
THEKCHEN CHOLING
(SINGAPORE)

27 Sep – 14 Nov

Vaidurya Healing Festival 2020



Healing Inner & Outer Worlds

*Pandemic, natural disasters, human conflict...
Wondering what is happening to our Mother Earth?
Find out how you can help during this
Vaidurya Healing Festival!*

药师琉璃光胜会 2020

9月27日 至 11月14日

疗愈内心与外在世界

流行病、自然灾害、人为冲突.....

我们的大地之母究竟怎么了?

让我们通过药师琉璃光胜会献出一份力!



RECITATION HIGHLIGHTS 共修法会

Pledge 100,000 Recitations of Seven Medicine Buddha Long Mantra (Eng/ Chi) 发愿共同累积念诵10万 遍药师七佛长咒 (英/华)

Join us in the group recitations or make a pledge to dedicate recitations of the Seven Medicine Buddha Long Mantra to the well-being of all sentient beings everyday throughout the entire Vaidurya Healing Festival! We'll be pledging 100,000 mantras globally dedicated to the healing of our planet earth from 27 Sep to 14 Nov.

发愿共同累积念诵10万 遍药师七佛长咒。我们将在9月27日至11月14日期间，发起全球累积10万遍药师七佛长咒念诵的活动。我们愿将此功德，回向地球母亲治愈复原，一切众生身心康泰。您可选择参与集体共修，或自行发愿累积某数量的念诵。

Submit your pledge via *Thekchen Choling (Singapore) Website!* We will also be organizing a weekly group recitation session every Saturday afternoon. More details via social media!
您可以在新加坡大乘网站呈交念诵总数！我们也将会在法会期间的每个周六下午举行集体念诵活动，更多有关消息将通过社交媒体发布！

Opening of Vaidurya Healing Festival! Recitation of the Seven Medicine Buddha Sutra (Chi)

27 Sep (Sun) 11am

药师琉璃光盛会启坛！

赞诵《药师琉璃光七佛本愿功德经》(华)

9月27日 (星期日) 早上11点

Renunciation Day of Guan Yin

Recitation of Lotus Sutra
Universal Door Chapter (Chi)

4 Nov (Wed) 8pm

观音菩萨出家日

赞诵《普门品》(华)

11月4日 - 农历九月十九 (星期三) 晚上8点

Lord Medicine Buddha Celebration Day Global Prayer Day for Mother Earth

Recitation of Medicine Buddha mantra and
Medicine Buddha Puja (Eng)

14 Nov (Sat) 2pm

药师如来诞辰

护念地球世界祈福日

念诵药师心咒与药师佛法会 (英)

11月14日-农历九月廿九 (星期六) 下午2点

MERIT ACCUMULATION 增福项目



Medicine Buddha Healing Tablet

药师康泰位

\$49 per name 每名 (49 days天)



Light of Longevity and Healing 药师七佛宝灯

\$888 Per Set (Per Name/Family/Company) 每盏 (每名/合家/公司)

Strong and Stable Life Force, Wealth of Abundance

添长寿、增财运



Light of Victory and Vitality 消灾延寿灯

\$388 Per Set (Per Name/Family/Company) 每盏 (每名/合家/公司)

Specially designed by Singha Rinpoche to brighten up your overall outlook so as to attract harmonious relationships, strengthen positive life force and activate life opportunities.

****Special Gift! Complimentary 1 year of Lhamo Kangso Puja with each registration!**

由鑫和仁波切特别设计, 使您的整体运势转佳, 促进人缘, 增进良机。

****特备礼品! 随登记附上一年免费吉祥天母法会!**



Medicine Buddha Deity Light 药师长年灯

\$100 Per Year/ Per Name (每年/每名)

For a clear life path and overcome obstacles and challenges

祈求顺境, 克服各种违缘。



Naga Vase 龙王保康瓶

\$98 Per Name (每名)

For clearing of obstacles especially for persons with skin issues.

有助于清除障碍, 特别推介予皮肤有状况的人士。



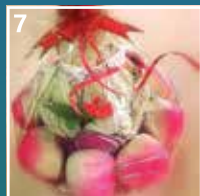
Food Offerings to All Buddhas 供佛斋僧

Medicine Buddha Day and Guanyin Renunciation Day

药师如来诞辰和观音菩萨出家日

\$30 Per Name (每名)

\$128 Per Set (Per Name/Family/Company) 每套(每名/合家/公司)



Longevity Buns & Noodle

寿桃面线

Medicine Buddha Day and Guanyin Renunciation Day

药师如来诞辰和观音菩萨出家日

\$16 per set (Per Name/ Family/ Company)

每份 (个人/合家/公司)



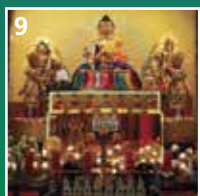
Offering of Fruit & Flower Hamper 花果礼篮

Medicine Buddha Day and Guanyin Renunciation Day

药师如来诞辰和观音菩萨出家日

\$50 Per set (Per Name/ Family/ Company)

每份 (个人/合家/公司)



Medicine Buddha Puja Offerings

佛法会供养

Medicine Buddha Day 药师如来诞辰

Any Offering amount (Per Name)

随缘乐捐 (每名)



SCAN QR CODE
FOR MERIT ACCUMULATION
增幅供养请扫二维码

EVENT HIGHLIGHTS 特别项目

10 Lord Medicine Buddha Fire Puja

15 Nov (Sun) 7.30pm
Thekchen Choling (Singapore)
\$20 offering per pax

The Lord Medicine Buddha Fire Puja helps to purify the karma of unwholesome actions and clears away obstacles and defilements. Improve difficult situations and purify negativities which can lead to illness by attending this Lord Medicine Buddha Fire Puja on 15 Nov.

药师火供大法会

11月15日-农历十月初一 (星期日) 晚上7点
大乘禅寺
每名\$20捐助

药师如来火供大法会能帮助我们净化不善行的罪业，并消除烦恼与障碍。若要改善因缘及环境条件，并净化导致身心疾病的负能量，敬请报名参加11月15日的药师如来火供大法会。

11 Donation of Medicine

Any Offering Amount

医药基金 - 随缘乐捐

Stop. Breathe. Live.

Retreat - Resetting your life in 21 days

17 Oct – 6 Nov



Stop. Breathe. Live. (SBL) is an alternative retreat to help rejuvenate and recharge busy people from their hectic lives.

Though Covid is here, SBL will still go on! This year, SBL 2020 will go online and it's free!

What's so special about this retreat?

You do not need to take time off from work.
You do not need to confine yourself at home.
Twice daily, you will receive simple instructions and guided meditations to practice.
You can enjoy this retreat in the comforts of your own home and at your own pace for 21 days!

Why 21 days?

Research has shown that 21 days is the optimal time to develop a new habit or break an old habit for us.

Be the change you want to see! Join us to reset your life and upgrade to a better version of yourself!

Interested to find out more about this free 21 day retreat? Sign up with us now!

<https://thekchencholing.org/page/sbl-retreat>
Be rewarded with the change you want!

***Only Conducted In English*

暂停。入禅。重生。2020 21天内重新调整人生!

2020年10月17日至11月6日

暂停。入禅。重生。(SBL) 是非一般的闭关方式，旨在帮助你从忙碌的生活中抽身，恢复精力，充充电。无论疫情会否好转，但SBL将持续举办。今年的SBL将上线，而且还是免费的!

这个静修营特别在……

您无需请假，更无需将自己关在家里。
一天两次，您将收到简单的指导步骤，和指引您静坐练习。
您能在自家舒适的环境中，顺着自己的步调，享受这个为期21天的活动。

为何是21天?

研究显示21天是养成一个新习惯或是戒掉一个旧习惯最理想的日数。

实现您梦寐以求的改变吧!

与我们一同参与，调整人生，提升自我!

想知道更多有关这个免付费的21天挑战吗?

现在就报名参加

<https://thekchencholing.org/page/sbl-retreat>

让崭新的蜕变成为送给自己最佳的礼物!

全程将以英语进行。

SCAN QR CODE
TO REGISTER FOR RETREAT
请扫描二维码报名

